



# INSTRUCCIONES

J03932

2014-03-12



## KIT DE PARRILLA PARA TAPAS AIR WING TOUR-PAK

### GENERALIDADES

#### Número de kit

79179-08, 53000063

#### Modelos

Para obtener información de la adaptación a los modelos, vea el catálogo de venta al detalle de P&A (piezas y accesorios) o la sección Piezas y accesorios en [www.harley-davidson.com](http://www.harley-davidson.com) (inglés solamente).

Este kit no es compatible con un organizador de tapas Tour-Pak previamente instalado (número de pieza 53249-01A o 53249-01B).

#### Herramientas y suministros necesarios

Sellador de silicona, un taladro, varias brocas pequeñas, cinta adhesiva, lápiz grueso en un color contrastante y lápiz de mina blanda para la correcta instalación del kit.

#### Contenido del kit

Vea la Figura 1 y la Tabla 1.

### INSTALACIÓN

#### Posicionamiento de la plantilla (instalación de parrilla CON ALERÓN solamente)

La ubicación del portaequipajes tiene una relación directa con la ubicación del alerón del Tour-Pak®. La plantilla (11) incluida en este kit ubicará el portaequipajes en la posición correcta para la instalación actual y futura de un alerón Tour-Pak.

#### NOTA

*No se requiere una plantilla al instalar una parrilla sin alerón.*

1. Si ya hay un alerón instalado, o para una futura instalación de alerón, corte la plantilla a lo largo de la línea adecuada.
2. Coloque con cuidado la plantilla recortada encima de la tapa. Alinee los bordes de la plantilla con la superficie superior de la tapa. Pegue la plantilla a la tapa en el lugar deseado. La plantilla ubica la parrilla para que se pueda instalar un alerón.

#### Instalación de la parrilla en Tour-Pak

1. **TODAS las instalaciones:** Abra la tapa. Quite todo el contenido suelto del Tour-Pak.

2. Vea Figura 1. Deslice la almohadilla de montaje de **mayor diámetro** (8) sobre la pata trasera izquierda. Deslice las tres almohadillas de montaje de **diámetro más pequeño** (10) sobre cada una del resto de patas de montaje (A). Con el nombre de Harley-Davidson en la parte trasera, coloque la parrilla en la tapa del Tour-Pak en la ubicación deseada.

#### NOTA

*Centre con cuidado la parrilla de izquierda a derecha y colóquela en ángulo recto sobre la tapa para lograr un mejor aspecto. No monte el portaequipajes demasiado adelante para evitar el contacto con la almohadilla del respaldo.*

3. Use un lápiz grueso para marcar las posiciones de las cuatro almohadillas de montaje en la tapa. Retire la parrilla.
4. Aplique cinta adhesiva (E) a la tapa del Tour-Pak donde las cuatro almohadillas de montaje (A) entran en contacto con la tapa. Coloque la parrilla sobre la tapa en el mismo lugar que en el paso anterior. Con un lápiz de mina blanda sobre las tiras de cinta adhesiva, trace un círculo alrededor de cada almohadilla de montaje. Retire la parrilla. Utilice una regla para marcar la posición central exacta de las almohadillas de montaje en la cinta.
5. Taladre cuatro orificios guía de 1,5 mm (1/16 pulg.) de diámetro a través de la cinta adhesiva y la tapa Tour-Pak en las ubicaciones marcadas con (C) y (D). Utilice una broca de **7 mm (9/32 pulg.) de diámetro** para perforar tres orificios a través de la cinta y la tapa en los lugares marcados (C). Utilice una broca de **9,5 mm (3/8 pulg.) de diámetro** para perforar un orificio a través de la cinta y la tapa en la ubicación (D).
6. Quite la cinta adhesiva.

#### NOTA

*Limpie los residuos de la perforación, los residuos de cinta adhesiva y las marcas de lápiz grueso. Aplique una pequeña cantidad de sellador de silicona entre la parte inferior de la tapa, las arandelas de plástico y las roscas de tornillo para reducir las fugas de agua.*

*Sujete o amarre la tapa de forma segura en la posición abierta.*

7. Saque del kit los 3 tornillos de casquete con cabeza hexagonal (4), las arandelas planas de menor diámetro (5) y las arandelas de plástico (9). Coloque primero una arandela de metal, luego una arandela de plástico sobre las roscas de cada tornillo.

8. Asegure la tapa del Tour-Pak en la posición de apertura total. Coloque la rejilla sobre los orificios de la tapa. Instale los tres juegos de tornillo y arandela (con el sellador de silicona) a través de los tres orificios de menor diámetro de la tapa y en las tres almohadillas de montaje de la parrilla más pequeñas, ajuste con los dedos.
9. Saque del kit el tornillo con cabeza hexagonal hueco (2), la arandela plana de mayor diámetro (3) y la arandela de plástico (7). Coloque primero la arandela de metal, luego la arandela de plástico sobre las roscas del tornillo. Instale el conjunto de tornillo y arandela (con sellador de silicona) a través del orificio restante en la tapa y en la almohadilla de montaje de la rejilla, apriete con los dedos.
10. Ajuste los cuatro tornillos de la parrilla para portaequipajes de manera uniforme y segura en 6,8–9,5 N·m (60–84 in-lbs).

## En uso

### ⚠ ¡ADVERTENCIA

Consulte la sección **ACCESORIOS Y CARGA** dentro de la sección **LA SEGURIDAD ANTE TODO** en el manual del propietario. La ubicación de la carga o la instalación de los accesorios incorrectamente puede causar la falla de los componentes y afectar la estabilidad, maniobrabilidad y rendimiento, lo que podría causar la muerte o lesiones graves. (00021c)

## PIEZAS DE SERVICIO

Tabla 1. Tabla de piezas de servicio

Artículo	Descripción (Cantidad)	Número de pieza
1	Conjunto de parrilla, Tour-Pak <sup>®</sup> , iluminado	No se vende por separado
2	Tornillo, hueco, cabeza hexagonal, 5/16-18	4860
3	Arandela plana, 19 mm (0,74 pulg.), O.D.	6235
4	Tornillo de casquete, cabeza hexagonal, 1/4-20 x 3/4 (3)	4702
5	Arandela plana, 16 mm (0,63 pulg.), O.D. (3)	6703
6	Juego de arandelas y almohadillas de montaje (incluye los artículos 7 a 10)	90875-08
7	• Arandela de plástico plana de (identificación más grande)	No se vende por separado
8	• Almohadilla de montaje (identificación más grande, plástico)	No se vende por separado
9	• Arandela de plástico plana de (identificación más pequeña) (3)	No se vende por separado
10	• Almohadilla de montaje (identificación más pequeña, plástico) (3)	No se vende por separado
11	Plantilla, montaje de parrilla/alerón Tour-Pak (no se muestra)	50001-01
<b>Artículos mencionados en el texto, pero no incluidos en el kit:</b>		
A	Pieza de soporte de montaje de la rejilla (4)	
B	Tapa del Tour-Pak	
C	Taladre un orificio de 7 mm (9/32 pulg.) de diámetro (3) en estas ubicaciones	
D	Taladre un orificio de 9,5 mm (3/8 pulg.) de diámetro en esta ubicación	
E	Cinta adhesiva, (4) lugares	

### NOTA

La capacidad máxima de peso de la parrilla para tapas Tour-Pak es de 4,5 kg (10 lbs).

### ⚠ ¡ADVERTENCIA

**No exceda la capacidad de peso de la rejilla para equipaje. Demasiado peso puede provocar la pérdida de control, lo cual puede causar la muerte o lesiones graves. (00373a)**

### NOTA

La carga combinada de la rejilla de la tapa y el Tour-Pak<sup>®</sup> no debe exceder los 11,3 kg (25 lb). La sobrecarga de la motocicleta causará un manejo inestable y una menor eficacia de frenado, lo que podría provocar la muerte o lesiones graves.

### ⚠ ¡ADVERTENCIA

**No sobrepase la capacidad de peso del Tour-Pak. Demasiado peso puede provocar la pérdida de control, lo cual puede causar la muerte o lesiones graves. (00401c)**

- Verifique que la carga de la rejilla de la tapa esté segura. Revise periódicamente la carga.
- Los artículos con una gran superficie montada en la rejilla de la tapa pueden afectar negativamente a la maniobrabilidad del vehículo.

# PIEZAS DE SERVICIO

is05200

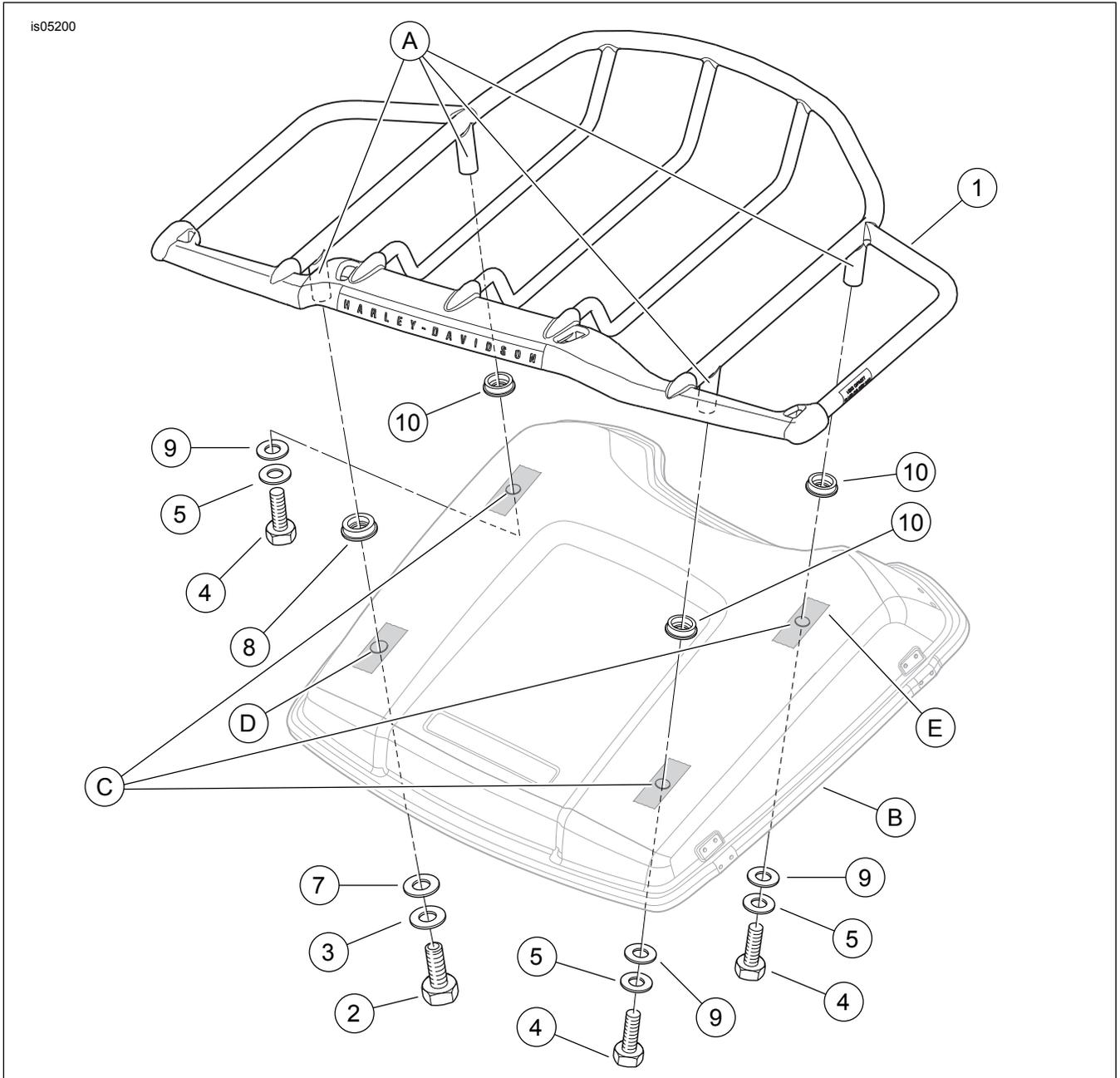


Figura 1. Piezas de repuesto, parrilla de la tapa Air Wing Tour-Pak